

ar
aare
RESTAURANTSCHIFF



COMING SOON


HERZLICH WILLKOMMEN

UNSERE ALLERGIKERKARTE

SPUREN JEDES ALLERGENS KÖNNEN NICHT AUSGESCHLOSSEN WERDEN

WIR BEZIEHEN UNSERE FLEISCH- UND FISCHPRODUKTE AUSSCHLIESSLICH VON VERTRAUENSWÜRDIGEN LIEFERANTEN,
DIE HÖCHSTE QUALITÄT UND ARTGERECHTE TIERHALTUNG GEWÄHRLEISTEN.

*WE SOURCE OUR MEAT AND FISH PRODUCTS EXCLUSIVELY FROM TRUSTWORTHY SUPPLIERS WHO GUARANTEE
THE HIGHEST QUALITY AND SPECIES-APPROPRIATE ANIMAL HUSBANDRY.*

TROCKENWURST, ALPKÄSE, ROHSCHINKEN
RAUCHFLEISCH, KALBSSCHNITZEL
BROT UND TRUFFES TORTE
GEMÜSE, FRÜCHTE, PILZE UND NÜSSLER

DORFMETZGEREI NUSSBAUM, REUTIGEN
BÄCKEREI BORKI, THUN
GOURMADOR, ZOLLIKOFEN

 VEGETARISCHE SPEISEN/VEGETARIAN FOOD
 VEGANE SPEISEN/VEGAN FOOD

DEKLARATION

BEIM SCHIFFCATERING THUNERSEE & BRIENZERSEE WERDEN **SCHWEIZER** FLEISCHPRODUKTE
VERWENDET UND VERARBEITET. AUSNAHMEN WERDEN SCHRIFTLICH IM GASTRAUM DEKLARIERT.

WINTER MENU | WINTER MENU

NÜSSLERSALAT | KRÄUTER-CROUTONS (1,7) | TRAUBEN | EI (3)
LAMB'S LETTUCE | HERBS CROUTONS | GRAPES | EGG

KURZGEBRATENE KALBSSCHNITZEL
CAFÉ DE PARIS (1,3,7,10) | KÜRBIS-CASARECCE (1,3,7) | LAUCH MIT GRANATAPFEL (7)
SHORT FRIED VEAL ESCALOPES
CAFÉ DE PARIS | PUMPKIN PASTA | LEEK WITH POMEGRANATE

LAUWARMES SCHOKOLADENKÜCHLEIN (1,3,6,7) | ZIMTGLACE (3,7) | KIRSCHENRAGOUT
WARM CHOCOLATE CAKE | CINNAMON ICE CREAM | CHERRY RAGOUT

2 GANG 56

3 GANG 69

KALTE VORSPEISEN ODER FÜR DEN KLEINEN HUNGER | COLD STARTERS AND SMALL DISHES

CHF

KLEINER TAGESSALAT IM WECKGLAS | SALZIGES NUSSGRANOLA (1, 8, 11) | SPROSSEN 🌱🌿 8
SMALL SALAD IN A JAR | SAVOURY NUT GRANOLA | SPROUTS

GEMISCHTER SALAT | GEMÜSE- UND BLATTSALAT | SALZIGES NUSSGRANOLA (1, 8, 11) | SPROSSEN 🌱🌿 13
MIXED SALAD | VEGETABLE AND LEAF SALAD | SAVOURY NUT GRANOLA | SPROUTS

NÜSSLERSALAT | KRÄUTER-CROUTONS (1, 7) | TRAUBEN 🍇 13
LAMB'S LETTUCE | HERBS CROUTONS | GRAPES


+ GEBRATENER SPECK | FRIED BACON +2
+ GEKOCHTES EI (3) | BOILED EGG 🍳 +2

DIE SALATE SERVIEREN WIR IHNEN MIT FRANZÖSISCHER (10, 11, 12) ODER VEGANER ITALIENISCHER SALATSAUCE (9, 10, 12)
WE SERVE THE SALADS WITH FRENCH OR VEGAN ITALIAN SALAD DRESSING

OBERLÄNDER ZVIERIPLÄTTLI 28
ALPKÄSE VON DER RINDERALP (7) | SIMMENFLUH - WURST
MOSTBRÖCKLI | STOCKENTALER BEO-ROHSCHINKEN | TOMATEN - APRIKOSEN CHUTNEY
*COLD PLATTER
LOCAL CHEESE | SAUSAGE | SMOKED MEAT | RAW HAM | TOMATO-APRICOT CHUTNEY*




SUPPEN | SOUPS

CHF

ROTE LINSENSUPPE MIT KOKOSMILCH GEMÜSESTREIFEN 	13
ZUSÄTZLICH MIT EINEM PAAR SIMMENTALER RAUCHWÜRSTLI (9, 10) VON DER METZGEREI NUSSBAUM	17
<i>RED LENTIL SOUP WITH COCONUT MILK VEGETABLE STRIPS</i>	
<i>ADDITIONALLY WITH A PAIR OF SMOKED SAUSAGES</i>	
BERNER OBERLÄNDERSUPPE RINDFLEISCHWÜRFELCHEN SUPPENGEMÜSE (9)	12
<i>BERNESE OBERLAND SOUP DICED BEEF VEGETABLES</i>	

VEGETARISCH & VEGAN | VEGETARIAN & VEGAN

CHF

PASTA CASARECCE (1,3) CREMIGE KÜRBISSAUCE (7) RICOTTA (7) BAUMNUSS (8) KÄSESPLITTER (7) 	27
<i>PASTA CREAMY PUMPKIN SAUCE RICOTTA WALNUT CHEESE SHAVINGS</i>	
4 CRISPY PLANTED STRIPS AUF ERBSENBASIS (1) 	29
THAI-ERDNUSSSAUCE (5) SESAMREIS (11) LAUCH UND GRANATAPFEL	
<i>CRISPY PLANTED STRIPS THAI PEANUT SAUCE SESAME RICE LEEK WITH POMEGRANATE</i>	
POMMES FRITES (1) MIT 2 PORTIONEN KETCHUP ODER MAYONNAISE 	11
(JEDE WEITERE SAUCE 50 RAPPEN)	1/2 7
<i>FRENCH FRIES WITH 2 PORTIONS KETCHUP OR MAYO (EACH ADDITIONAL SAUCE CHF 0.50)</i>	

HAUPTGERICHTE | *MAIN DISHES*

CHF

KURZGEBRATENE KALBSSCHNITZEL		46
CAFÉ DE PARIS (1, 3, 7, 10) KÜRBIS-CASARECCE (1,3,7) LAUCH UND GRANATAPFEL (7)		
<i>SHORT FRIED VEAL ESCALOPES CAFÉ DE PARIS PUMPKIN PASTA LEEK WITH POMEGRANATE</i>		
GESCHMORTES RINDSRAGOUT		37
SPECKWÜRFEL CHAMPIGNONS PERLZWIEBELN KARTOFFELSTOCK MIT RÖSTZWIEBELN		
<i>BRAISED BEEF STEW BACON MUSHROOMS PEARL ONIONS MASHED POTATOES WITH FRIED ONIONS</i>		
*FRITTIERTE EGLIFILETS IM BIERTEIG (1, 3, 4, 6, 7, 8, 9, 10)		36
TARTARSAUCE (3, 7, 10, 12) SCHNITTLAUCHKARTOFFELN (7)	$\frac{3}{4}$	29
<i>DEEP FRIED, BEER BATTERED FILLETS OF PERCH BOILED POTATOES TARTAR SAUCE</i>		
*PANIERTE SCHWEINSSCHNITZEL (1, 3) POMMES FRITES (1) PREISELBEEREN		37
<i>BREADED PORK ESCALOPES FRENCH FRIES CRANBERRY SAUCE</i>	$\frac{1}{2}$	28
*POULETGESCHNETZELTES CURRYRAHMSAUCE (1, 5, 6, 7, 9, 12) REIS FRÜCHTE KROEPOEK (2)		36
<i>SAUTÉED CHICKEN STRIPS CURRY CREAM SAUCE RICE FRUITS PRAWN CRACKER</i>	$\frac{3}{4}$	29
*FÜR KINDER UNTER 12 JAHREN SERVIEREN WIR HAUPTGÄNGE MIT EINEM STERN * FÜR <i>FOR CHILDREN UP TO AGE 12 WE SERVE ALL MAIN COURSES FOR</i>		12

DESSERTS | *DESSERTS*

CHF

MANCHE DESSERTS UND COUPES WERDEN MIT EINEM GLUTENHALTIGEN BRETZELI SERVIERT

LAUWARMES SCHOKOLADENKÜCHLEIN (1, 3, 6, 7) | ZIMTGLACE (3, 7) | KIRSCHENRAGOUT
WARM CHOCOLATE CAKE | CINNAMON ICE CREAM | CHERRY RAGOUT

14

COUPE NESSELRODE

VERMICELLES | MERINGUE (3) | 2 KUGELN VANILLEGLACE (7) | RAHM (7)

14

SWEET CHESTNUT PUREE | MERINGUE | 2 SCOOPS VANILLA ICE CREAM | WHIPPED CREAM

1/2

11

4 GEBACKENE APFELKÜCHLEIN (1, 7) | ZIMTZUCKER | VANILLESAUCE (7)

12

4 APPLE FRITTERS | CINNAMON SUGAR | VANILLA SAUCE

SORBET LIMONCELLO – ZITRONENSORBET MIT 4CL LIMONCELLO 

15

LEMON SORBET WITH LIMONCELLO

COUPE DÄNEMARK

14

VANILLEGLACE (7) | SCHOKOLADENSAUCE (6, 7) | SCHLAGRAHM (7)

1/2

11

VANILLA ICE CREAM | CHOCOLATE SAUCE | WHIPPED CREAM

EISKAFFEE | ICE COFFEE

13

MOKKAGLACE (7) | SCHLAGRAHM (7)

1/2

9

MOCHA ICE CREAM | WHIPPED CREAM

GLACE/SORBET | ICE CREAM/SORBET

KUGEL | ONE SCOOP

3.8

VANILLE (7), MOKKA (7), ZIMT (3, 7), ZITRONE

VANILLA, MOCCHA, CINNAMON, LEMON

PORTION SCHLAGRAHM | WHIPPED CREAM (7)

2

TÄGLICH WECHSELNDES ANGEBOT

CHF

CREMESCHNITTE (1, 7) | CREAM CAKE

7.5

WALDBEERKUCHEN MIT VANILLECREME (1, 3, 7, 8) | FOREST BERRY CAKE WITH VANILLA ICE CREAM

8

ZWETSCHGENKUCHEN (1, 3, 7) | PLUM TART

7

TRUFFES-TORTE VOM BORKI BECK (1, 3, 7, 8, 13) | TRUFFLES CAKE

8.8

NUSSROLLE (1, 3, 7, 8, 13) | NUT ROLL

4

WEITERE ALTERNATIVEN | FURTHER ALTERNATIVES

WIR HABEN GLUTENFREIES BROT AN BORD. BITTE WENDEN SIE SICH AN DAS SERVICEPERSONAL.
WE SERVE GLUTEN-FREE BREAD, PLEASE CONTACT THE STAFF.

ALTERNATIV ZU DEN SALATSAUCEN KANN IMMER OLIVENÖL UND BALSAMICO ODER ZITRONENSAFT BESTELLT WERDEN.
OLIVE OIL AND BALSAMIC VINEGAR OR LEMON JUICE CAN ALWAYS BE ORDERED AS AN ALTERNATIVE TO THE SALAD DRESSINGS.



1 **GLUTENHALTIGE GETREIDE / GLUTEN**



2 **KREBSTIERE / SHELLFISH**



3 **EIER / EGG**



4 **FISCHE / FISH**



5 **ERDNÜSSE / PEANUTS**



6 **SOJABOHNEN / SOY**



7 **LAKTOSE / MILK, MILK PRODUCTS, LACTOSE**



8 **HARTSCHELENOBST (NÜSSE) / NUTS, PULSE**



9 **SELLERIE / CELERY**



10 **SENF / MUSTARD**



11 **SESAMSAMEN / SESAME SEEDS**



12 **SCHWefeldioxid und Sulfite / SULFUR DIOXID AND SULFIDES**



13 **LUPINEN / LUPINE**



14 **WEICHTIERE / MOLLUSCS**